



**Cedente**

**Magna PT S.p.A.  
Via dei Ciclamini 4  
I-70026 MODUGNO**

Partita iva: IT04886850728

DOCUMENTO DI TRASPORTO	
D.P.R. 472 del 14.08.1996 - D.P.R. 696 del 21.12.1996	
Numero:	<b>232</b>
Data:	<b>18.02.2022</b>
Documento materiale:	<b>9900000232</b>
Creato da:	<b>VIVICONS</b>

**Destinatario**

**Robert Bosch GmbH  
Robert Bosch ut 1  
H-3000 HATVAN**

Partita iva:

**Luogo di destinazione**

**Robert Bosch GmbH  
Robert Bosch ut 1  
H-3000 HATVAN**

Partita iva:

283938

<b>XXX RESO NON CONFORME</b>				Trasporto a mezzo vettore			
Posizione	Quantità	U.M.	Codice materiale	Descrizione materiale	Peso netto	U.M.	
001	100	PZ	2510268314	TCU Gen2 PD HW/SW Series	0,000		
Aspetto				Nota			
PEDANE				i.r. 2-115148 storno 5011805352			
Colli		Peso lordo		Tipo trasporto		ID Trasporto	
3 PZ		140,000 KG				Incoterms EXW	
				18.02.2022 12:10:00			
				Conducente			
				Destinatario			

**AEOF: n. autorizzazione IT AEOF 17 1352**

**MAGNA**

Spedizione n.

Data 18/02/2022

<b>Mittente</b> (Nome, reparto)		<i>Ragnatela Antonio</i> <i>Incoming Inspection (BWLQ4)</i>	
<b>Destinatario</b> (Indirizzo, persona da contattare, telefono)		Att. To (Mr.) Mate Misinszki	
<b>Luogo di destinazione</b> (se diverso dal destinatario)		Robert Bosch Elektronika Kft. Robert Bosch út 1 ; H-3000 Hatvan ; HUNGARY	
<b>Spese di trasporto a carico di...</b>		<b>FRANCO</b> <input type="checkbox"/> (spese di trasporto a carico della Magna S.p.A.) <b>Assegnato</b> <input checked="" type="checkbox"/> (spese di trasporto a carico del destinatario); <b>Trasportatore:</b> FedEx Account Number 267093989	
		<b>AUTORIZZATO</b> del DIRIGENTE di reparto .....(firma) 	
<b>Contenuto</b>			
Tipo di imballaggio	Nr. coll.	Denominazione merce	Codice materiale
<del>Cartone</del> <i>PEZZINE</i>	<i>3</i>	Tcu Gen2 Pd HW/SW	2510268314
<i>Box 60x60cm</i>	<i>21kg</i>	<i>110x80x60cm</i>	<i>75,2kg</i>
<i>110x80x60cm</i>	<i>44,7kg</i>		
<b>Centro di costo: 730</b>			
		<b>Consegna gratuita ?</b> <input type="checkbox"/> <b>Si</b> <input type="checkbox"/> <b>No</b> <input type="checkbox"/> <b>Ordine acquisto</b> (da indicare in caso di vendita)	
<b>Data massima di arrivo presso il destinatario:</b>		<input checked="" type="checkbox"/> in 2 giorni <input type="checkbox"/> in 4 giorni <input type="checkbox"/> senza indicazioni	

SI PREGA DI COMPILARE IL MODULO A STAMPATELLO, IN MODO CHIARO E LEGGIBILE

IN CASO DI INCOMPLETEZZA DI DATI NON SI DARA' SEGUITO ALLA SPEDIZIONE SENZA ALCUN PREAVVISO PER IL MITTENTE.



## Quality Inspection Report

Inspection report No.: 200000115148  
Receipt No.: 5011743467  
Deliver note: 5253457

Date of inspection: 18.02.2022  
Date of reception: 20.01.2022

### Supplier

Robert Bosch GmbH  
Robert Bosch ut 1  
3000 Hatvan  
Hungary

### Quality Contact

Name: Francesco Giovanniello  
Phone:  
E-Mail: Franco.Giovanniello@magna.com

### Material

Material-No.: 2510268314  
Description: TCU Gen2 PD HW/SW Series Sample

Delivery Qty: 125  
Tax ID number: HU26951542

### Preliminary information for Supplier:

While inspecting your delivery we have identified the below mentioned quality demerits.  
We would like to request you to take according containment actions and to avoid repetitive failures in future.  
In case we identify further issues within our receiving or production processes we inform you with an additional inspection report.

The payment of the goods after identification of the demerit does not automatically apply as acceptance of the goods.

We expect your reply to this inspection report (e.g. 8D) addressed to below contact until

### Failure description: Tcu Gen2 soldering issue

Part Number: 2510268314  
Quantity Affected: 101 Part (Partial result)

Defect: Tcu Gen2 soldering issue

### We expect a written response within 24h concerning your immediate containment actions.

Please send your containment actions in form of a 8D report to following email: [getrag\\_hotline\\_supplier@magna.com](mailto:getrag_hotline_supplier@magna.com)  
Please only use the specific MAGNA Supply Chain Management templates which you can receive from your contact or at [GETRAG.SMRT@magna.com](mailto:GETRAG.SMRT@magna.com)  
In regards to potential cost chargebacks our regress department U/CRG will get in contact with you.

### Affected Quantity:

Claimed quantity: 101  
Redelivered quantity: 101

Best regards

Francesco Giovanniello

Magna PT S.p.A.  
a socio unico  
Via dei Ciclamini 4  
I-70026 Modugno (Bari)  
Tel. 080 - 5 85 81 11  
Fax. 080 - 5 85 82 04  
Subject to the activity of the direction  
and coordination of  
Magna Powertrain GmbH

Cap.Soc.: EUR 25.850.000,00  
i.v.R. Imprese di Bari  
C.F. e P.IVA 04886850728  
REA 339886  
[www.magna.com](http://www.magna.com)

EUR: BNL-Banca Nazionale del Lavoro  
SpA  
IBAN code EUR: IT94 V010 0504 0000  
0000 0007 855  
BIC code: BNLITRR 6560 12  
USD: Bank of America N.A.  
IBAN code USD: GB64 BOFA 1650  
5071 1710 20  
BIC code: BOFAGB22

<b>1</b> Absender ( Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) <b>Magna PT</b> <b>Via dei Ciclamini, 4</b> <b>I-70026 Modugno BA</b>		<b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b> <b>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL</b> Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Straßengüterverkehrs (CMR) Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR)			<b>CMR</b>			
<b>2</b> Empfänger ( Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) <b>ROBERT BOSCH ELEKTRONIKA</b> <b>ROBERT BOSCH UT 1</b> <b>H-3000 HATVAN - HUNGARY</b>								
<b>3</b> Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise <b>H-3000 HATVAN - HUNGARY</b> <b>HUNGARY</b>		<b>17</b> Nachfolgender Frachtführer ( Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)						
<b>4</b> Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise <b>Modugno</b> <b>Italia</b> <b>18.02.2022</b>		<b>18</b> Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Réserves et observations des transporteurs						
<b>5</b> Beigefügte Dokumente <b>DDT 232</b> Documents annexés								
<b>6</b> Kennzeichen u. Nummern Marques et numéros <b>0552510268314 TCU GEN 2 100 PZ</b> <b>3 PEDANE</b>		<b>7</b> Anzahl der Packstücke Nombre des colis	<b>8</b> Art der Verpackung Mode d'emballage	<b>9</b> Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	<b>10</b> Statistiknummer No. statistique	<b>11</b> Bruttogewicht in kg Poids brut kg <b>140</b>	<b>12</b> Umfang in m3 Cubage m3	
<b>13</b> Anweisungen des Absenders ( Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Instructions de l'expéditeur ( formalités et autres) <b>I.R. 2-115148</b>		<b>19</b> zu zahlen vom: A payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions - Zeichensumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers + Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer	Absender L'expéditeur	Währung Monnaie	Empfänger Le Destinataire			
<b>14</b> Rückerstattung / Remboursement		<b>15</b> Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement frei / Franco Unfrei/ Non Franco X	<b>20</b> Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières					
<b>21</b> Ausgefertigt in / Etablie à <b>Modugno</b> am / le <b>18.02.2022</b>		<b>22</b> <b>Magna PT</b> <b>I-70026 Modugno BA</b> Unterschrift und Stempel des Absenders (Signature et timbre de l'expéditeur)			<b>23</b>  Unterschrift und Stempel des Frachtführers (Signature et timbre du transporteur)		<b>24</b> Gut empfangen Réception des marchandises Datum Date am le _____ Unterschrift und Stempel des Empfängers (Signature et timbre du destinataire)	
<b>25</b> Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen von bis km Art Anzahl Kein-Tausch Tausch Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette		Paletten-Absender - Expéditeur des palettes Art Anzahl Kein-Tausch Tausch Euro-palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette			Paletten - Empfänger - Destinataire des palettes Art Anzahl Kein-Tausch Tausch Euro-palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette			
<b>26</b> Vertragspartner des Frachtführers		<b>27</b> Amtliches Kennzeichen Kfz Anhänger Nutzlast in kg	Bestätigung des Empfängers			Bestätigung des Fahrers		
Benutzte Gen. - Nr.		National	Bilateral	EG	CEMT			